## 國信早報







# "老外"在泉歡度中國年

看春晚、發紅包、貼春聯、買新衣、吃年夜飯,融入中國年俗的外國友人們,感受着世遺泉州的獨特韵味



"老外"小龍(右)和朋友參觀泉州市舶司

泉州網訊(記者謝偉端)今年新春佳 節,到處洋溢着喜慶的氛圍,很多在外工作 的游子回鄉和家人團聚。而在泉州,有這麽 一群人,他們遠離故土來到泉州學習或工 作,因各種原因,今年春節選擇"就地過 年",和中國人一起歡度春節。

來自烏兹别克斯坦的小龍(Shon)和來 自阿拉伯地區也門的馬森(Almutasem)3年前



Bil(右五)和同學朋友們體驗寫春聯等春節民俗

來到泉州,在華僑大學讀書,兼職做點小生 意。他們倆一起合租在華僑大學旁邊的小區 内。近日,他們侃侃而談,向記者聊起在泉 州過年的有趣經歷:和老師、同學們互發紅 包;從網上"淘"來春聯,貼在門口和大廳 内; 過年當天, 受房東邀請, 一起吃年夜 飯,看春節聯歡晚會。他們還一起去逛超 市,顧客看到他們是"老外",和他們打招 呼,他們也會愉快地跟對方說"新年好"; 從超市買完水果,他們還不忘送一些給門口 的保安,同時送上新春的祝福。"我們和中 國人一起過春節,感覺自己不是外國人,快 變成中國人了。在泉州過春節, 我覺得更開

來自美國的"MJames"來泉州做生意, 因爲疫情, 這三年他都在泉州過年。如今, 他已經在泉州成家,也有了孩子。妻子是土 生土長的泉州人,春節期間他就在老婆娘家 度過, "我和親人一起圍着吃火鍋,給長輩 和晚輩發紅包。"

來自土庫曼斯坦的Bil已經在泉州度過了 三個春節, "我和朋友們包餃子、剪紙、寫 春聯、投壺、猜燈謎, 真是一段忘不掉的美 好回憶。"

2021年, "泉州:宋元中國的世界海洋 商貿中心"被批準作爲文化遺産列入《世界 遺産名録》,22處代表性古迹遺址和泉州的 古建築、民俗文化等對"老外"頗有吸引 力。小龍和馬森説着一口流利的普通話,春 節期間,他們自願當起"導游",帶着來自 印度、非洲、菲律賓等的同學到清净寺、市 舶司、天後宫、文廟和開元寺、關帝廟等景 點游玩。MJames則跟着家人一起游玩了崇武 古城, 還品嘗了當地的美食。

宋元時期,泉州海上貿易發達,吸引了 來自印度、阿拉伯、波斯、日本、錫蘭乃至 非洲一些國家的人在此匯聚,形成了"市井 十洲人"的開放包容格局。如今,隨着越來 越多外國人在泉州生活、經商、學習, 他們 漫步在這座千年古城的紅磚古厝之間, 再現 "市井十洲人"的盛况。

## 這裏的年味別樣濃

### 泉州的春節文化、世遺文化魅力綻放, "圈粉"外籍友人, "老外"從此愛上"中國年"



與"中國結"合影



來自土庫曼斯坦的Bil愛上了喜慶的燈籠

主動參與豐富多彩的民俗活動, 感受濃 濃的春節氛圍;和朋友們結伴到古城的世遺 點游玩,體驗世遺泉州的魅力;把所見所聞 通過短視頻發布,將泉州推介給家人和世界 各地的朋友……今年不少"老外"在泉州過 了一個不一樣的春節。

#### 在民俗活動中體驗"中國年"的樂趣

吃年夜飯、收發紅包、寫春聯、貼春 聯,體驗多彩民俗活動, "老外"們在泉州 度過了有着濃濃"年味"的春節。

來自烏兹别克斯坦的小龍(Shon)説, 在泉州,大家會早早地爲春節做準備,比如 做年糕、貼春聯以及買新衣服。在華僑大學 讀書的他, 今年在泉州過年。爲此, 他提前 買了很多新衣服。"在泉州過春節很有 趣。"今年他也在租來的房子裏貼了春聯,

"我知道春聯在中國很重要",它象徵着辭 舊迎新、美滿幸福、發財致富等, 春聯的顏 色紅色也代表着新的一年喜氣洋洋。對于春 節,他印象最深刻的應該是壓歲錢。他的輔 導員老師給他發了壓歲錢。"她是我在泉州 見到的第一個人,她幫助了我很多,我也會 在每個節日給她發送祝福, 我覺得她就像我 在中國的親人一樣,我很感謝她。"除了輔 導員外,他也和其他許多同學、朋友互發紅

"在泉州過春節很温暖,也很有趣。" 來自也門、同樣在華大讀書的馬森(Almutasem)説,今年過年的時候,他和小龍的房 東(中國人),邀請他們兩位"老外"一起 吃年夜飯, "我們吃了姜母鴨、面綫糊、魚

丸,還有很多海鮮。我們很開心,也很感謝 這樣的音樂,我第一次聽到這種風格的音 "泉州的美食不僅好吃,而且有一種家 的味道。他特别喜歡中國人過年時很多人一 起吃飯的方式,這樣的文化很温暖,也讓過 年變得更有意思。"我覺得除夕是泉州最漂 亮的時候,特别是在晚上。很多地方一起放 烟花,特别漂亮。我們特别興奮,特别激 動,拍了很多好看的視頻。"馬森將視頻發 給在阿拉伯的朋友看,大家都很喜歡。

來自美國的"MJames"和老婆的娘家人 一起吃團圓飯,在除夕夜守歲。"我們會給 孩子們發壓歲錢,給老人們發紅包。"一家 人圍在一起吃飯很温馨。而在接下去的幾 天,他跟着老婆去親戚朋友家拜年,互相送 上新春的祝福。

來自土庫曼斯坦的Bil, 春節期間和朋友 們包餃子、剪紙、寫春聯、投壺、猜燈謎。 在僑緣鄰裏中心,她跟朋友們在桌上鋪滿紅 紙,拿起毛筆寫春聯。她也跟朋友們學剪 紙, "今年是兔年,兔子造型的剪紙太可愛 了"。投壺的活動讓她很難忘,那天她和伙 伴們排成一排輪流投,她右手持箭,目不轉 睛地盯着不遠處的壺,隨後掄起胳膊往前輕 輕一投, "哐當"一聲, 木箭不偏不倚地投 進壺中, "投壺運動一點也不簡單, 我投了 好幾次才成功。"猜燈謎也很有趣,猜中的 人可以拿到紅包。

#### 在遗産點裏感受春節的喜慶氢園

"老外"們在泉州參觀世遺泉州代表性 遺産點,感受非遺文化。

馬森告訴記者,在泉州的22處代表性古 迹遺址中, 他最熟悉的是清净寺。因爲他信 奉的是伊斯蘭教。過年這段時間, 他經常去 清净寺做禮拜。這座寺廟的建築風格和阿拉 伯的特别像,每次他想家人的時候,都會去 這裏。除了清净寺,他還去過市舶司、天後 宫、文廟和開元寺,他認爲這些地方代表了 泉州的宗教文化、海洋貿易文化等,很有意 思。"泉州一些遺産點的建築,無論是顏色 還是造型,都和家鄉的有相似之處。"這讓 他更喜歡到這些遺產點玩。馬森覺得泉州的 街道也很漂亮, 過年的時候, 他和小龍去了 西街、東街和鐘樓玩,那裏的建築很有特 色,路邊的每棵樹上都挂上了紅色的燈籠, "我感覺整個城市都變得很喜慶,大家都在 高高興興地過春節,這種氛圍特别好。"

馬森對泉州的非遺也頗有了解。他説, 截至2022年11月底,泉州市共有世界級非遺項 目6項,他最感興趣的就是南音。他認爲,南 音是一種很特别的音樂,用竹子做成一個工 具, 敲打出很好聽的聲音, 然後還用閩南語 唱出來。在春節晚會上有南音的表演,他們 雖然聽不懂演員們在唱什麽,可是覺得很特 别, "在我的國家没有這樣的樂器,也没有

樂,我很喜歡。 過年的時候,小龍和馬森還帶着來自 印度、非洲、菲律賓等世界各地的 同學玩轉古城泉州。在西街開元 寺,他們看到很多人在燒香 祈福, "我了解到這是泉 州的一個傳統, 很多人 都會在節日的時候來寺 廟祈福。"小龍説, 關帝廟特别熱鬧,他 們聽説這裏很神奇, 如果你有什麽願望, 去關帝廟祈禱, 願望 就會實現。一些同學也 去試一試, "不管這個 説法是不是真的,我們 都很開心,希望新的一年

越來越好。" 來自美國的"MJames"則 在春節期間,和家人們游玩了崇武 古城。他印象最深刻的古城墻南側的石雕 主題公園, 裏面收藏着不同藝術風格的石雕 精品500多件,包括不同主題石雕區域,比如 媽祖藝術展區、惠女雕像廣場、獅子林、華 夏諸神展示區、二十四孝園等區域。游玩過 後,他們還品嘗了當地的特色美食。

#### 拍攝短視頻 推介泉州文化

一些外國友人還熱衷拍攝、制作短視 頻,將泉州的風土文化、美食、特産等通過 "推特"和"臉書"等推介給世界各地的朋

在馬森拍攝制作的一個情景劇中, 他和 同學來到安溪,這是馬森第一次去安溪。馬 森在拍攝抖音短視頻時, 腰挎茶簍到茶園裏 采茶, 隨後體驗了安溪鐵觀音制作的全過 程,品嘗了新鮮制作的鐵觀音好茶, "在中

國, 茶杯一端就是好朋友。" 小龍通過短視頻推介泉州美食土笋凍和 燒肉粽。在介紹土笋凍時,他先用詼諧的語 言説: "裏面的東西説出來會嚇死你們, 看, 這是蟲子。"然後話鋒一轉說, "NO, NO, NO, 這不是惡心的東西, 它們是沙蟲, 生活在幹净的海灘上,經過一番處理後,才 成爲清凉爽口的美味。"接着,他用醬料拌 着土笋凍,津津有味地吃起來。"最正宗的 土笋凍産自泉州安海, 正宗的土笋凍是不加 明膠的。"而在燒肉粽的短視頻裏,他先介 紹燒肉粽的正確吃法: 把粽葉剥開, 倒上醬 料,拿起筷子夾上來吃。視頻最後配上閩南 語歌曲《燒肉粽》。

他們拍攝的許多視頻在《人民日報》新 媒體客户端,以及省市級官方電視臺上播 放。小龍拍攝制作的一個視頻在《人民日



燈籠

頻中他介紹來泉州學習、生活的經歷。在視 頻中,他說: "泉州人很善良,很開朗,如 果需要幫忙,他們都會提供幫忙。"馬森和 小龍還多次參與拍攝視頻, 通過媒體渠道介 紹泉州,比如在"宋元中國看泉州"的一檔 節目裏, 小龍漫游泉州古城, 他這樣介紹天 後宫: "很多泉州人到這裏求平安。"而毗 鄰的德濟門則"守護天後宫和泉州城的平 安"。馬森在節目裏着重介紹清净寺,他去 過我國很多城市, 衹有泉州的清净寺和他家 鄉一模一樣, "每次來到這裏,都感覺與家 近在咫尺。泉州也是我的第二個家鄉。"

"我們很高興能向世界各地介紹魅力泉 州。"據介紹,外國有些人在看到他們視頻 裏的泉州特産後,也會聯系他們購買。他們 因此兼職做起了生意。記者在他們租房的大 廳裏看到好幾盒茶葉,裏面有烏龍茶、白 茶、緑茶等, "我們兼職銷售的商品以茶葉 爲主。"他們也配備完整的功夫茶泡茶器 具, 閑暇時會和同學、朋友們一起泡功夫

□記者 謝偉端

(福建僑報供稿)